

تاریخ دریافت: ۱۴۰۰/۵/۲۴

تاریخ پذیرش: ۱۴۰۰/۷/۱۹

مقاله پژوهشی

فصلنامه علمی عرفان اسلامی  
سال بیستم، شماره ۷۷، پاییز ۱۴۰۲

## واکاوی قلندریات و مباحث مربوط به آن در آثار منظوم و منشور شیخ احمد جام

جان محمد افرازی<sup>۱</sup>

حمید طبیبی<sup>۲</sup>

ابوالقاسم رادفر<sup>۳</sup>

### چکیده

شیخ احمد جام از جمله عارفان نامی حوزه خراسان بزرگ است. آثارش در دو دسته منشور و منظوم جای می‌گیرد. در این پژوهش، مباحث قلندری در آثار منشور و دیوان اشعار بررسی شده است. این پژوهش به روش توصیفی- تحلیلی و با استناد به منابع کتابخانه‌ای انجام شده است. نتایج تحقیق نشان- می‌دهد که بسامد موضوعات قلندری در دیوان اشعار از تنوع بیشتری برخوردار است و شامل مواردی چون: تظاهر به فسق، بی اعتباری دین و رد مظاہر شریعت، تظاهر به آئین‌های غیراسلامی، تعریض به زاهدان و صوفیان، حضور در اماکن بدنام و بی اعتنایی به نام و ننگ می‌شود. در حالی که شیخ جام در آثار منشور خود تنها به مواردی چون انتقاد از صوفیان مرائی و عاریتی بودن نامجویی اشاره کرده است. در مجموع، تفاوت آشکار سطح ایدئولوژیک آراء شیخ جام در آثار منشور و دیوان اشعار، این فرضیه را تقویت می‌کند که این سرودها منسوب به اوست.

### واژگان کلیدی:

عرفان اسلامی، شیخ احمد جام، آثار منشور، دیوان اشعار، مضامین قلندری.

## پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

۱- دانشجوی دکتری گروه زبان و ادبیات فارسی، واحد جیرفت، دانشگاه آزاد اسلامی، جیرفت، ایران.

۲- استادیار گروه زبان و ادبیات فارسی، واحد جیرفت، دانشگاه آزاد اسلامی، جیرفت، ایران. نویسنده مسئول:  
[hamidtabasi@yahoo.com](mailto:hamidtabasi@yahoo.com)

۳- استاد گروه زبان و ادبیات فارسی، واحد جیرفت، دانشگاه آزاد اسلامی، جیرفت، ایران.

## پیشگفتار

شیخ احمد جام ملقب به ژنده‌پیل یکی از مشایخ جریان‌ساز در گستره عرفان اسلامی (خاصه عرفان خراسان) به‌شمار می‌رود. از او آثار متعددی باقی‌مانده که بیانگر افکار و آراء وی در باب مسائل گوناگون عرفانی و صوفیانه است. شیخ با تکیه بر آبשخور دین و شریعت، بسیاری از درس‌های اخلاقی و معرفتی را در آثار خود شرح و بسط داده و با انگیزه ایجاد رشد و کمال در مخاطبان خویش، زمینه‌ها و بسترها لازم را برای تعالی معنوی آنان فراهم آورده است. او با مشایخ بسیاری در ارتباط بوده و از محضر آنان کسب فیض کرده است. نکته ویژه درباره شیخ آن است که در ابتدای جوانی به-دنبال لهو و لعب بوده و در اثر خوابی بیدارکننده -که البته می‌تواند به‌مثابه خواب‌های دیگر اهل عرفان و معرفت، تمثیلی و نمادین باشد- از پیشینه پُرگناه خود دست‌کشیده و به صفت معرفت‌جویان درآمده- است. عزم راسخ او در مبارزه با فساد نهادینه شده در طبقه صوفیان در آثارش نمودارد. شیخ در غالب آثار منتشر خود، سعی دارد با افشاگری‌های پی‌درپی، موجب روشنگری مخاطبانش شود و میان شیخان و پیران سره و ناسره، تمایز ایجاد کند و با معروفی سنجه‌هایی برای تشخیص راستان از ناراستان، رسالت خود را در بهبود شرایط فرهنگی و اجتماعی اداماید. شیخ جام دردهای اجتماعی، فرهنگی و دینی را درک می‌کرد و بر اساس رسالتی که برای خود تعریف کرده بود، فریاد بر می‌آورد که «چون می‌بینیم، می-شوریم و چون می‌شوریم، می‌نالیم و چون فراناله آمدیم، دیوانگان فربانگ آمدند و ما چه کنیم؟ بی-شفقتنی نه راه است» (جام نامقی، ۱۳۵۰: ۱۵۸-۱۵۹). با این حال، در دیوان اشعار، حال و هوای فکری دیگری را شاهدیم. شیخ از مسائل سخن‌گفته‌است. از جمله این موارد، موضوعات مرتبط با آین قلندری است که بی‌اعتباری این مسائل سخن‌گفته‌است. در آثار منتشر، در سطحی محدود به آن اشاره شده- است. «اگر دیوان شعری که به نام او وجود دارد از منظر مایگان طبقه‌بندی شود، صدها اندیشه متعارض و متناقض در آن می‌توان یافت» (شفیعی کدکنی، ۱۳۹۳: ۴۱). در مجموع، تمایز آشکار جهان- بینی شیخ در آثار منتشر و دیوان اشعار، فرضیه انتساب دیوان به او را قوت‌می‌بخشد. در این مقاله، مسئله اصلی، پرداختن به این موضوع و بازنمایی شواهد مثالی متعدد جهت اثبات انتساب دیوان به شیخ جام است. مهم‌ترین پرسش‌هایی که در مقاله حاضر در پی پاسخگویی به آن هستیم، عبارتند از: - مضامین قلندری منعکس شده در آثار منتشر و دیوان اشعار کدام است و چه سویه‌هایی دارد؟

- ابعاد متمایز فکری شیخ جام در آثار مثور و دیوان اشعار با رویکرد به مضامین قلندری چیست؟
- با عنایت به چارچوب‌های آین قلندری، دیوان اشعار از آن شیخ جام است یا منسوب به او؟

### ضرورت و اهمیّت تحقیق

شماری از پژوهشگرانی که آثار شیخ احمد جام را کاویده‌اند، بر این باورند که دیوان اشعار از آن شیخ جام نبوده و منسوب به اوست. این گروه با عنایت به سیاق نویسنده‌گی شیخ و شاخصه‌های سبک‌شناختی آثار مثور و تفاوت آشکار آن با دیوان اشعار به این نتیجه رسیده‌اند که نمی‌توان قطع به یقین مجموعه سروده‌ها را از آن ژنده‌پیل دانست. علیٰ فاضل در مقدمه مفتاح التجات می‌نویسد:

دیوان‌های چاپی موجود، همه [غیر از یکی] ساختگی است و به دلایلی بسیار [از جمله مضامین شعری، شیوه فکری، واژه‌ها و ترکیب‌ها و استعمالات و اصطلاحات و بیانات] به کاررفته در دیگر آثار و بودن اشعار رکیک و بی‌مایه] انتساب آن‌ها به احمد جام مطلقاً صحبت‌ندارد و غالباً از قبیل اشعاری است که قاضی شوشتاری در مجالس المؤمنین به [شیخ] نسبت‌داده است (جام نامقی، ۱۳۴۷: ۲۵-۲۶).

در برابر این دیدگاه، گروهی بر این عقیده‌اند که «در لابه‌لای مکاتبات فرزندان نامبردار شیخ، بعضی سروده‌های او را به قصد تیمّن و تبرّک و گردن‌فرازی و افتخار، چاشنی مکتوبات خود ساخته‌اند» (فضل، ۱۲۸۳: ۱۲۶) و به این اعتبار، «داشتن دیوان اشعار برایش دور از انتظار نیست» (بهمنی مطلق و خدادای، ۱۳۸۹: ۱۲۰). در یک نگاه کلی، ما با دو دیدگاه متضاد رو به رو هستیم که یکی عمده‌اً بر اساس وجوده دستوری، دیوان را در زمرة آثار شیخ جام قرارنمی‌دهد و دیگری، با تکیه بر شواهد تاریخی، این اثر را متعلق به شیخ می‌داند. آنچه بر اهمیّت تحقیق حاضر می‌افرازد و ضرورت انجام آن را دوچندان می‌کند، این است که با بررسی محتوایی سروده‌ها و آثار مثور، نتایج متفن و قابل استنادتری به دست می‌آید و از تشیت آراء کاسته می‌شود. یکی از موضوعاتی که در تحقق این هدف، یاریگر خواهد بود، مضامین قلندری است. بسامد این مضامین در دیوان اشعار از یکسو و کم‌توجهی شیخ به آن در آثار مثور از سوی دیگر، مبین دو طرز فکر و جهان‌بینی است. از این‌رو، می‌توان این مضامین را به مثابه سنجه‌ای قابل استناد برای تعیین صحّت انتساب دیوان اشعار به احمد جام نامقی یا عکس آن بر شمرد.

### روش تحقیق

تحقیق حاضر به روش توصیفی- تحلیلی و با رویکرد مقایسه‌ای انجام شده است. برای گردآوری اطلاعات از منابع کتابخانه‌ای و مقالات معتبر پژوهشی استفاده شده است. ساختار کلی مقاله به این شکل است که ابتدا توضیحاتی درباره آین قلندری و چارچوب‌های فکری آن ارائه شده و سپس، ضمن معرفی شیخ جام و آثار او، نشانه‌های این آین در دیوان اشعار و آثار مثور واکاوی و تحلیل شده است.

در پایان، مقایسه‌ای صورت‌گرفته و کیفیت افکار و شیخ در گستره شعرها و نوشته‌ها کاویده شده است. دلیل گزینش قلندریات این است که به عنوان موضوعی محوری و اصلی در دیوان اشعار بازتاب دارد و واکاوی آن در آثار منتشر شیخ، برای پاسخ دادن به سوالات طرح شده در مقاله مؤثر است.

### پیشینه تحقیق

درباره قلندریه، مطالب زیادی نوشته شده است؛ اما در باب مضامین قلندری در دیوان اشعار شیخ احمد جام، پژوهشی صورت نگرفته است. پژوهش‌های مرتبط با موضوع قلندریه در آثار شاعران و نویسنده‌گان عبارتند از:

محمد رضا شفیعی کدکنی (۱۳۸۷)، در کتاب قلندریه در تاریخ به جایگاه قلندریه و اندیشه حافظ پرداخته است.

بدریه قوامی (۱۳۸۲)، در پایان نامه کارشناسی ارشد خود با عنوان «توصیف مضامین قلندری در عزل فارسی (سنایی، عطار، مولوی، عراقی و حافظ)»، به بررسی ریشه و سابقه تاریخی قلندر در سروده‌های این شاعران پرداخته است.

زهرا عزیزی (۱۳۹۲)، در پایان نامه کارشناسی ارشد با عنوان «بررسی چهره قلندریه در شعر حافظ»، به این موضوع پرداخته است که حافظ در اشعار خود شخصیتی را خلق کرده است که پایبند به عرف و جامعه نیست.

عباس محمدیان (۱۳۹۴)، در مقاله‌ای با عنوان «بررسی مضامین قلندری در غزلیات حافظ»، به این نکته پرداخته است که تأثیر افکار قلندری در شعر عرفانی فارسی از سنایی شروع شده و در حافظ به حد اعلای تکامل رسیده است.

محمد مهدی‌پور و لیلا میرزاییان (۱۳۹۲)، در مقاله «مقایسه و تحلیل مضامین رندانه و قلندرانه مغانه در غزل‌های حافظ و فضولی»، به تحلیل و مقایسه این اشعار و مضامین پرداخته است.

ابراهیم رنجبر (۱۳۹۲)، در مقاله «قلندریه در دیوان فخر الدین عراقی»، به این نتیجه رسیده است که قلندر نه در معنی مکان خرقه‌ای بلکه در معنای خرقه‌ای معروف به کاربرده است. علی دهقان (۱۳۹۲)، در مقاله «از قلندر عطار تا رند حافظ» به این نکته اشاره کرده است که قلندر در شعر عطار جلوه‌های منفی و مثبتی دارد. قلندر او گاه در صدر می‌نشیند و گاه خواری می‌بیند. این خصوصیت در مورد رند حافظ هم مصدق دارد.

تاکنون در هیچ پژوهشی به مضامین قلندری در دیوان اشعار شیخ احمد جام اشاره‌ای نشده است. همچنین، در هیچ تحقیقی به صورت مستقل و با ذکر جزئیات، موضوع انتساب دیوان اشعار به شیخ جام با تکیه بر مضامین قلندری بررسی نشده است. از این‌رو، تحقیق پیش رو برای نخستین بار به این مسائل می‌پردازد و این خلاً پژوهشی بر ابعاد نوآورانه مقاله حاضر می‌افزاید. با این حال، علی فاضل

در مقدمه کتاب *مفتاح النجات* (۱۳۴۷)، با عنایت به مؤلفه‌های دستوری و بدون در نظر داشتن لایه‌های محتوایی و ایدئولویک، بیان کرده است که دیوان اشعار، احتمالاً در شمار آثار قطعی شیخ جام نیست.

### بحث و بررسی

#### شیخ احمد جام و آثار او

شیخ‌الاسلام ابونصر احمد بن ابی الحسن بن محمد بن جریر بن عبدالله بن لیث بجلی نامقی معروف به جامی و ملقب و مشهور به ژنده‌پیل یا زنده‌فیل، از صوفیان زنده‌دل و روشن‌ضمیر نیمة نخست سده ششم در خراسان بزرگ است. او به سال ۴۴۱ هجری در دره نامق -که یکی از قریه‌های ترشیز بوده است- دیده به جهان گشود. شیخ احمد را با القاب بسیاری از جمله: قطب الاتاد، شهاب الدین، شیخ جام، غوث السالکین، سلطان الاولیاء، معین‌المله والدین، شیخ‌الاسلام، شیخ احمد زنده-فیل، مرشد‌المضلین، قُدوة‌الابدال، حضرت ژنده‌پیل و پیر جام یادکرده‌اند. درباره القاب زنده‌فیل یا ژنده‌پیل این گونه آمده است:

به احتمال قوی به‌سبب آنکه شیخ احمد جام در موعظه و تذکیر ارباب سلوک و انذار و تصفیه مردم نابسامان و ارشاد ایشان به صوب رشاد، بسیار با جلاالت و بی‌محابا عمل نموده است، به‌وسیله معاصران خویش از هواخواهان و مریدان به ژنده‌پیل [یا زنده‌فیل] متصف و ملقب گشته است و شاید هم به خاطر بلندبالی، زورمندی و درشتی اندام به این لقب خوانده شده است (گازرگاهی، ۱۳۷۵: ۹۹).

قدیمی‌ترین منبعی که از شیخ با این لقب یادکرده، تاریخ گریده از حمدالله مستوفی است (رك: مستوفی، ۱۳۶۲: ۶۷۳). شیخ کتاب‌ها و رساله‌های «مغزدار و تکان‌دهنده فراوانی در مباحث تصوّف ایرانی و عرفان اسلامی» (جام نامقی، ۱۳۵۵: ۳۹) به قصد ارشاد مردم و تبلیغ دین نوشته و در آن‌ها اندیشه‌هایش را به رشتۀ تحریر درآورد. اگرچه شیخ احمد از نویسنده‌گان درجه اول ادب فارسی شمرده‌نمی‌شود، ولی «با مطالعه تصانیف ارزنده وی می‌توان گفت در صفحه‌پیشین کسانی است که در آداب تصوّف، مواضع و مجالسی داشته و مقامات و آثاری جاویدان از خود به جاگذاشته [است]. تصانیف شیخ را به حق باید از کتب طراز اول در بیان اعتقادات عرفا و متصوّفه به‌شمار آورد» (جام نامقی، ۱۳۴۷: ۱۵). اتفاق کلی بر آن است که وی در مجموع چهارده کتاب و رساله به نثر و یک دیوان شعر از خود به یادگار گذاشته است که در حال حاضر، تنها یک رساله، شش کتاب و یک دیوان شعر باقی‌مانده است که «از جمله آثار و متون ارجمند نظام خانقاہی خراسان و از نمونه‌های درخشان و ماندگار نثر دوره غزنوی و سلجوقی به‌شمار می‌آیند» (نصیری جامی، ۱۳۸۹: ۱). افزون بر این، شیخ‌الاسلام «میراث‌دار دو سنت آشنا و دیرپایی مجلس‌گویی در نظام خانقاہی خراسان است. از سویی، میراثی ارجمند از شیوه سرخوشنایه و ذوقی ابوسعید ابوالخیر و از سویی روش تأویلی و عرفانی خواجه عبدالله انصاری»

(نصیری جامی، ۱۳۹۰: ۱۵۷). آثار شیخ جام عبارتند از: ۱. رسالت سمرقندیه: مشتمل بر نامه‌های او که در پاسخ به پرسش‌های مریدان و هاداران در شهر سمرقند نوشته شده است. ۲. انس التائین و صراط الله - المبین: در چهل و پنج باب برای پاسخ به سؤالات تائین و یاران. ۳. مفتاح النجات: که به مناسبت توفیه یکی از فرزندانش یعنی نجم الدین ابوبکر نوشته شده است. ۴. بحار الحقيقة: شامل مباحث ساده دینی از جمله ترجمه و تفسیر واژه به واژه آیاتی از قرآن به فارسی ساده است با سبکی دلنشین و آموزنده و به سیاق موعده. ۵. کنوزالحكمه: در شرح و تفسیر مسائل دشواری چون علم سر، معرفت، اسرار ربویت، علم لدنی، فقر، شرح منازل سلوک و همچنین، ترجمه، تفسیر و توضیح آیاتی از قرآن. ۶. روضه - المذنبین و جنهالمشتاقین: در ربع نخست قرن ششم هجری و به نام سلطان سنجر سلجوچی در ۲۳ باب ۷. سراجالسائرین: گسترده‌ترین و بدیع‌ترین اثر شیخ جام که بر اسلوب سؤال و جواب نوشته شده است؛ ۸. دیوان شعر: بیشتر منابعی که از احوال و آثار شیخ جام سخن گفته‌اند، تعلق دیوان شعری را به او تأیید و تصریح می‌کنند، اما برخی محققان به دلیل تفاوت‌های آشکاری که به لحاظ دستوری و محتوایی میان این سروده‌ها و متون متشر و جوددارد، این دیدگاه را ردکرده‌اند. شیخ جام تألیفات دیگری از جمله: فتوح‌الروح، اعتقادنامه، تذکیرات، فتوح‌القلوب و زهدیات داشته است که همگی هنگام یورش مغولان از بین رفته‌اند.

### آیین قلندری و چارچوب‌های فکری آن

واژه قلندر به مکانی اطلاق می‌شود که افراد ساکن در آن، از لحاظ بی‌بروایی در زی پای نهادن عرف و عادات رایج در جامعه، معیارهای ارزشی شریعت در نگاه عادی مردمان و نیز رسوم ظاهری آن در جایگاهی ویژه قرار داشته‌اند. (ر.ک: شفیعی کدکنی، ۱۳۸۷: ۳۰۷) از این‌رو، قلندران در پی این عدم پایین‌دی و تقدیم و بی‌تمایلی در پذیرفتن معیارهای حاکم بر جامعه، چهره‌ای ملامتی و منفور یافته‌اند. بدین‌سان، می‌توان گفت که بنیاد اندیشه قلندری را ملامت تشکیل می‌دهد؛ چراکه ملامتیان برای رهایی از گمان نیک دیگران به اماکن نامناسبی چون قلندر و خرابات پناهی برداشت و می‌کوشیدند تا «با فناکردن نفس خود پرست که به ارزش گذاری‌های جامعه اهمیت می‌دهد، خود را از ریا و هرگونه تظاهر به زهد و تقوی برکناردارند» (جلالی پندری، ۱۳۸۵: ۸۱). در آیین قلندری به انسان و مسائل او از دریچه‌ای متفاوت از نگاه معمول و رایج پرداخته شده است و قلندریان توانسته‌اند، بخشی از آراء انتقادی خود را در دو سطح فکری و رفتاری منعکس کنند و موازین اخلاقی و دینی پذیرفته شده از سوی گروه غالب را به چالش بکشند. منش فکری و رفتاری قلندرها در گستره ادب عرفانی فارسی نیز، روایی‌یافته و با عنایت به ظرفیت‌های سیاسی، اجتماعی و فرهنگی کنش‌های این گروه، ادبیات قلندری ظهور کرده و استفاده از شخصیت قلندران به همراه ویژگی‌های ظاهری و فکری آنان به عنوان بخشی از جامعه، سبب افزایش ظرفیت‌های شعری برای بازنمایی معانی جدید و تبیین آراء معتقدانه انتقادی گردیده است. در

راستای شکل‌گیری ادبیات اعتراضی مبتنی بر آراء قلندری، خوش‌های واژگانی مردود و کلمات منفور و مخالف با اعتقادات اهل شریعت رواج یافته است، از جمله می‌توان به مواردی چون: رند قلندری، قلأش، کمزن، خرابات، میخانه، دُرَدی و... اشاره کرد که به‌سبب نمادسازی عرفانی شاعران، بار معنایی مثبت یافته‌اند و در مقابل واژگانی چون: مسجد، صومعه، زهد، خرقه، صوفی و... با بار معنایی منفی، ظاهرشده‌اند. درواقع، این‌گونه کلمات و مصطلحات، رموزی برای نمود مفاهیم و آموزه‌های بلند معنوی و عرفانی هستند. در مجموع، هدف اصلی شعر قلندری، ارائه بازنمایی از نظام ارزش‌ها و ضدارزش‌ها و برهم‌زدن پیش‌انگاره‌های معمول و رایج است تا این طریق، خوانشی نوین از واژگان و مفاهیم عمده‌ای دینی و معرفت‌شناسختی ارائه کند. شاعر در شعر قلندرانه با طعنه و کنایه، موازین مورد قبول متشرعنین قشری و صوفیان مانند: زهدورزی، شیخی‌گری، خرقه‌پوشی و... را به‌چالش می‌کشد و در برابر، مسائلی را که نزد جامعه و متشرعنین منفور است، مانند: شراب‌نوشی، شاهدیازی، قماربازی، حضور در میخانه و... ارج می‌نهد تا بدین ترتیب، آراء انتقادی خود را تشریح کند. بنابراین، هدف اصلی شاعران قلندری‌سرا، ایجاد اصلاحات بنیادی در جامعه است، نه ترویج لابالی‌گری و بزهکاری و به انزوا راندن شریعت و دین.

### سیمای کلی قلندریه در دیوان اشعار

شاعر در توصیف قلندری، این صفت را مختص بی‌هوشان و از خود رستگان می‌داند. مستان، قلندران و رندان، از خود بی‌خود شده‌اند. کسانی که در زمرة این سه گروه قرار می‌گیرند، درواقع از خود، نیست شده‌اند. پس، شاعر بیان می‌دارد که این افراد، خودی‌ها و میئت‌های انسانی را از بین برده‌اند و خویشتن انسانی‌شان را فراموش کرده‌اند. بنابراین، در ساختار اندیشه‌گانی شاعر، مفاهیم قلندری عنصری مطلوب و مؤثر جهت بازنمایی کاستی‌های فردی و اجتماعی به‌شمار می‌رود. او قلندری را خویی قدیمی و دیرینه می‌داند و می‌سراید:

مستی و قلندری و رندی این خـویی قدیم بـیـهـشـانـ اـسـتـ

(جام نامقی، ۱۳۷۷: ۱۲۲)

شاعر باور دارد که قلندرها تجلی نور الهی هستند. بدان معنا که آن‌ها بخشی از حقیقت الهی‌اند و جایگاهی رفیع دارند و در دریای اتحاد و یکپارچگی، چون در و مروارید می‌درخشنند. قلندر، موج دریای لایزالی و نور شمع ذوالجلالی است. او خود را در دریای عشق الهی غرق کرده و در صحرای مهروزی، به مثابه سبزه‌ای است، یعنی روش و شیوه قلندریه به‌گونه‌ای است که پویا و باطرافت عمل- می‌کند. «قلندر به عارف شوریده‌حالی گفته‌می‌شود که جان را به عشق حق داده و از خان و مان بریده، پا در رکاب سفر کرده‌است و همه‌جا جز حق، چیز دیگری نمی‌بیند» (اسفندياري و انصاري، ۱۳۹۸:

(۲۴۸). برای آن‌ها حضور در جامعه و بهره‌مندی از زندگی همراه با صداقت، امری مهم و ضروری است. بنابراین، نمی‌توان خارج از این قاعده عمل کرد و انتظار بهره‌مندی از حیاتی مطلوب داشت. او قلندرها را رمزی از اسرار بی‌شمار الهی می‌شمارد که از همهٔ پلشته‌های عالم انسانی بهویژه حرص و آز، دور هستند و بهواسطهٔ تخلّق به چنین منش‌هایی، سایهٔ پروردگار و ظل‌الله محسوب‌می‌شوند. قلندریه محو ذات خداوند و عین ذات او هستند. شاعر در سرودهٔ ذیل، به کیفیت ظاهري زندگی این گروه اشاره‌می‌کند و می‌گوید که آن‌ها بی‌خانومان هستند و در بند این و آن (تمثیلی از ظواهر عالم ماده) نیستند. در عرصهٔ فکر و اندیشه هم، این جماعت مرزی میان کفر و ایمان قائل نیستند و خود را پاییند به چارچوبی مشخص نکرده‌اند. شاعر پس از برشمودن صفات بسیار، به یک مقولهٔ مهم دیگر، یعنی برخورداری از شور و شوق و ذوق اشاره‌می‌کند و این ویژگی‌ها را به عشق‌ورزی ربط‌می‌دهد. در نگاه شاعر، قلندریه منحصر، مقید و محدود به زمان و مکان خاصی نیستند و تنها به حضور در کنار یار می‌اندیشند.

قلندر پرتو نور الهی است	قلندر را مقام کبری‌ای بیست
قلندر در بحر آشنایی سرت	قلندر موج بحر لایزال است
قلندر نور شمع ذوالجلال است	قلندر قطرهٔ دریای عشق است
قلندر سبزهٔ صحرای عشق است	قلندر سری از اسرار بی‌چون
قلندر از هوا و حرص بیرون	قلندر سایهٔ پروردگار است
قلندر محو ذات کردگار است	قلندر را مثل‌ها هست بسیار
قلندر هست عین ذات جبار	قلندر را نباشد خانومانی
قلندر را نباشد این و آنی	قلندر را نباشد برگ ایقان
قلندر را نباشد کفر و ایمان	قلندر از همهٔ بیزار باشد
قلندر مخزن اسرار باشد	قلندر دائمًاً پرذوق باشد
قلندر دائمًاً در شوق باشد	قلندر دائمًاً مشتاق باشد
قلندر مایهٔ عشق باشد	قلندر بی‌زمان و بی‌مکان است
قلندر را نشانی بی‌نشان است	

(جام نامقی، ۱۳۷۷: ۴۴۲-۴۴۳)

## مبانی قلندری در آثار منشور و دیوان اشعار

در این بخش، همهٔ شاخصه‌های قلندری که شیخ جام در آثار خود به‌ویژه دیوان اشعار به‌کارگرفته است، بررسی می‌شود. این مبانی ذیل مؤلفه‌هایی چون: تظاهر به فسق، بی‌اعتباری دین و رد مظاهر شریعت، تظاهر به آیین‌های غیراسلامی، تعریض به زاهدان و صوفیان، حضور در اماکن بدنام و بی‌اعتنایی به نام و ننگ ذکر شده‌اند. در میان مؤلفه‌های مذکور، بازنمایی رفتارهایی که فسق و فجور به‌شمار می‌روند، از انعکاس بیشتری برخوردار است. ذکر این موضوع اهمیت دارد که شاعر قصد ترویج فساد و بزهکاری را نداشت، بلکه برخی از مبانی فکری مخالفان خود را به‌چالش کشیده و آراء اعتراضی اش را تبیین کرده است. بنابراین، آنچه در دیوان اشعار، ذیل عنوان «تظاهر به فسق» ذکر شده‌است، به لحاظ ماهوی و منظور شناختی با رفتار آشوب‌طلبانه اوباش خیابانی تفاوت دارد. در ادامه، به مؤلفه‌های قلندری در آثار احمد جام و مهم‌ترین کاربست‌های آن پرداخته می‌شود تا فرضیه اصلی تحقیق حاضر، یعنی انتساب دیوان اشعار به ژنده‌پیل بررسی گردد.

### تظاهر به فسق

شیخ جام در آثار منشور خود، کسانی را که تظاهر به فسق و فجور می‌کنند، نکوهش کرده و بر رفتار آن‌ها نقد وارد می‌کند. درواقع، او روش و منش قومی را که در اندیشه هنجارشکنی‌های قلندروار هستند و بینادهای فرهنگی جامعه را بدون هیچ پشتونه عقلی به‌چالش می‌کشند، بر باطل می‌داند. او بر کسانی که قلندرآب رفتار می‌کنند و کشن‌های دور از شان و شخصیت انسانی انجام می‌دهند، می‌تازد و می‌گوید: «گروهی از ایشان، مستحل خمر و بنگ و چیزهای مشکل باشند و گویند که مرکب راه است و کمیای وجود مردانست. چه شوم مرکبی و باطل کیمیایی و ناخوش‌حالی که به آب تلخ گنده و گیاهی که هیچ حیوانی دیگر بیرون از آن خران بی‌دم بدان التفات نکنند» (جام نامقی، ۱۳۵۰: ۱۷۲)؛ بنابراین، در متن بالا، او رفتارهایی از این دست را که در تاریخ تصوّف اسلامی به قلندریه نسبت داده شده است، رد و نکوهش می‌کند و ایشان را قلندران ظاهرپرست و غیرواقعي می‌خواند. این دیدگاه در حالی بیان می‌شود که در دیوان اشعار، وجه دیگری از آراء او مطرح می‌شود. شاعر در سروده ذیل، ساقی را مورد خطاب قرار می‌دهد و از او می‌خواهد بادهای بیاورد تا شرایط نابسامان روحی اش را سامان‌دهد. او نوشیدن باده را مایه آرامش خویش می‌داند و باوردارد که وقتی جام در دست می‌گیرد، آشفتگی‌های درونی اش کم و ناپدید می‌شود. شاعر قصد دارد عمل و کنش ناروای شرب خمر را وجاهت بخشد و برای این کار دلیلی به‌ظاهر منطقی بیاورد تا از منفی بودن آن در نگاه مخاطبان بکاهد و خود را تبرئه کند. او در ادامه، ساقی را با عنوان «میرمجلس» خطاب قرار می‌دهد و او را راهبر فکری خویش می‌خواند و درخواست جام باده می‌کند. جامی که موجب کمال و ارتقای خامان می‌شود و حتی انسان‌های مجروب و کمال‌یافته را هم، تحت تأثیر مطلوب قرار می‌دهد. شاعر با نوعی جناس خطی میان جام و

خام، بر تقابل میان این دو مقوله تأکید کرده است. به این معنا که به صورت تلویحی بیان می دارد افراد خام با نوشیدن جام به کمال می رساند و ارتقای معنوی می بایند.

ساقیا دانی که محموریم، در ده جام را یک زمان آرام ده این درد بی آرام را

میر مجلس چون تویی اندر حریفان می نگر جام درد پخته را و پخته درد خام را

(جام نامقی، ۱۳۷۷: ۱۹)

شاعر با عنایت به واژگان مرتبط با باده نوشی، رویکرد عرفانی و معرفتی خود را تشریح می کند. او می گوید که از نوشیدن جام شوق یار، سرمست شده و این مستی، روز و شب و در همه حالات نمود-داشته و موجب خماری دائمی عاشق شده است. قید «روز و شب» نه برای تضاد و طباق، که برای بازنمایی تداوم و پایستگی این شرایط روحی ذکر شده است. شاعر برای آنکه علاقه مندی خود را به رشد و کمال معرفتی نشان دهد، بیان می دارد که علی رغم نوشیدن از جام باده ناب معرفت و معنویت، همچنان ڈُردنوش و دعاخوان است و همواره برای آنکه بتواند جرعه ای از این جام بنوشد، لحظه-شماری می کند. شاعر به خوبی می داند که نوشیدن جرعه ای از این جام، تحولات شناختی عدیده و قابل تأملی را برای او رقم خواهد زد. در نتیجه، پیوسته از این خواسته سخن می گوید و برای رسیدن به آن، حاضر به هر نوع جانبازی است.

مست جام شوق یارم روز و شب ز آن خمار اندر خمارم روز و شب

چون نصیب من می صافی نشد ڈُردنوش و وردخوانم روز و شب

گر بیارد تیغ خونی بر سرم جان بیازم سر نخارم روز و شب

گر خورم از جام عشقش جرعه ای خویش را بر دار دارم روز و شب

(همان: ۵۱)

شاعر خود را سرمست، محمور و خراب «او» می خواند. این ضمیر می تواند مرجعی زمینی یا فرازمینی داشته باشد. مجموعه ای از خوش های واژگانی مرتبط به باده نوشی در این بیت به کار گرفته شده اند تا مفهومی عرفانی و معرفت شناختی بازنمایی شود. او خود را مانند فردی اسیر و دریند می داند که در دام محبت و عشق دوست گرفتار شده و چاره ای برای گریز و رهایی ندارد. این توصیف نشان می دهد که عاشق پیوسته حضور معشوق را در زندگی خود حس می کند و سایه اش چیرگی محسوس و آشکاری دارد. بدیهی است که کاربست واژگان تابو و مطروحی چون: «سرمست، شراب، محمور و خراب»، از سوی شاعر و نیز، تبیین عشق الهی با استفاده از مظاهر عشق زمینی و

مادی، در تضاد و تقابل با جهان‌بینی جزئی و انعطاف‌ناپذیر اهل شرع و زهد قراردارد و جالب‌تر آنکه، شیخ در آثار منشور، خود از مخالفان سرسخت چنین تفکری است.

سرمست شراب او، مخمور و خراب او      افتاده به باب او وamanده به دام دوست

(همان: ۷۶)

### بی‌اعتباری دین و ردّ مظاہر شریعت

شریعت یکی از بنیادی‌ترین مبانی فکری شیخ جام در آثار منشور است. او کسانی را که شریعت را ساده و سطحی می‌پندارند، افرادی گمراه و ناآگاه می‌خواند و به مخاطبان خویش یادآورمی‌شود که هرگز فریب چنین سخنانی را نخورند و از رعایت شرع و دستورات الهی غافل‌نشوند که عدول از این اصل، به منزله تباہی دنیا و آخرت است: «نگر بدان سخنان سیم‌اندود غرّ نشوید که کسی گوید: باطن راست باید باشد، ظاهر از هرگونه خواهی باش! نگر از آن سخنان نخرید که آن‌همه، نهاد قومی است که ایشان منکر شریعت هستند و سرِ همهٔ بی‌راهی‌ها ترک شریعت است» (جام نامقی، ۱۳۵۰؛ ۸۸)؛ بنابراین، در ساختار فکری شیخ جام، نیل به حقیقت و راستی زمانی محقق‌می‌شود که طالب و سالک، پیش‌فرض‌های آن را رعایت موده و به بلوغ شخصیتی و فکری دست پیداکنند. شریعت همان منزلی است که از دید شیخ جام، بسترها معرفتی و شناختی لازم را در افراد ایجادمی‌کند. به سخن دیگر، شریعت و حقیقت، لازم و ملزم یکدیگرند و یکی بدون وجود دیگری، معنای ندارد: «شریعت، همه حقیقت است و بنای حقیقت، بر شریعت است. شریعت، بی‌حقیقت، بیکارست و حقیقت، بی‌شریعت، بیکار» (جام نامقی، ۱۳۶۸؛ ۳۴)؛ بنابراین، دور شدن از شریعت به منزلهٔ فاصله‌گرفتن از حقیقت و در تحلیل کلی، پیوستن به جبههٔ باطل است. «احمد جام، انجام واجبات شرعی را در همهٔ مراحل ضروری می‌داند و سرباز زدن از جادهٔ شریعت را به اندازهٔ مویی هم، نمی‌پذیرد. در نگاه او، هیچ مجوزی برای تعطیلی شریعت موجود نیست» (استوار نامقی، ۱۳۹۲؛ ۱۵۶).

در دیوان اشعار، چنین نگاه‌ژرفی نسبت به شریعت و مظاہر آن وجودندارد و شاعر بارها مظاہر آن را نقد کرده است. این رویکرد قلندری با واکنش‌تند و سخت برخی اهل شریعت همراه بوده است. «بعضی ارباب شریعت با ایشان برخوردی محاذات‌های داشته‌اند، ولی اکثیریت ایشان به چشم تکفیر در قلندریه نگریسته‌اند» (شفیعی کدکنی، ۱۳۸۷: ۹۷). در فرهنگ دینی مسلمانان، دستار و کتاب مصدقاق-هایی برای بازشناخت انسان‌های دین مدار هستند. شاعر از این موضوع استفاده‌می‌کند و بیان‌می‌دارد که از وقتی به جرگهٔ خراباتیان و قلاشان پیوسته، دستار و کتاب را در خانهٔ باده‌فروش و ساقی جا گذاشته است؛ به‌این ترتیب، عناصر و نمادهای مورد تأیید شرع را به چالش می‌کشد و تقابلی میان شریعت‌مداران و اهل خرابات ایجادمی‌کند. او ریشه و منشأ این قلاشی و خراباتی‌شدن را نوشیدن از بادهٔ عشق

معشوقه‌اش می‌داند. از زمانی که این باده را نوشیده، از خویش بی‌خود شده و نشانه این بی‌خویشتنی، جاگذاشتن کتاب و دستار در خانه باده‌فروش است.

قالش خراباتی گشتم ز می‌عشق  
دستار و کتاب من در خانه خمار است

با ما ز مسلمانی کم گوی تو ای خواجه  
زین‌سان که شدم عاشق ز اسلام مرا عار است

(جام نامقی، ۱۳۷۷: ۶۱)

در فرهنگ اسلامی، مسجد مکانی برای عبادت ورزیدن است و آدمی در آنجا به خداوند نزدیک می‌شود. شاعر با نظرداشت این موضوع بیان‌می‌دارد که عاشقان هم در حال نرد عشق باختن هستند و این عشق‌ورزی به آن‌ها روحیه و انگیزه می‌بخشد و بر کمال و معرفت ایشان می‌افزاید. از دید شیخ جام، جان عاشق پیوسته در حال نماز و عبادت است و به این واسطه، گویی همواره در حال رفتن به مسجد است و اجر و پاداشی معادل آن دارد. بنابراین، شاعر با حسن‌تعلیلی جالب، عدم حضور برخی عاشقان را در مسجد، تبیین‌کرده و به صورت تلویحی، خواستار توجه به باطن اعمال و پرهیز از توجهه صرف به ظاهرگرایی شده است.

اگر عاشق به مسجد درنیاید همیشه جان عاشق در نماز است

(همان: ۶۹)

کعبه و بتخانه در ساختار فکری عاشق و دلباخته یکی است. گویی از دید او، معنویت در هر دو مکان برایش یکسان تجلی می‌کند. این بیت می‌تواند ورای ابعاد ظاهری تحلیل شود و جنبه‌ای زرفتر داشته باشد. به این معنا که شاعر نماد اسلامی کعبه را آگاهانه به حاشیه رانده و نماد غیراسلامی بتخانه را برجسته کرده است تا در نهایت، به این موضوع اشاره کند که در فرهنگ عشق‌ورزی، نشان‌ها و سنجه‌ها متفاوت از برداشت‌های عادی و مرسوم هستند و هر پدیده‌ای فارغ از اینکه در چهارچوب شریعت اسلامی تعریف می‌شود یا خیر-ظرفیت‌های لازم را جهت بازنمایی مسائل معرفت‌شناختی دارد و در آشکارکردن رشد و شکوفایی معنوی طالب و عاشق، مؤثر است.

دل ز مسجد شد کنون در کوی دوست کعبه و بتخانه بین هنجار ماست

(همان: ۱۱۱)

شیخ جام، رندانه و قلندروار خطاب به مخاطبانش اظهار می‌دارد که طلب مقصود و هدف نهایی یعنی معرفت، کمال و شکوفایی شخصیتی، از بتخانه امکان‌پذیر است و سویه‌های معرفت‌شناختی نمودار در کعبه، قابل مشاهده و وصول در بتخانه نیز، است. بر این اساس، حضور در میخانه به مثابه کلیدی برای گشودن گره‌های بسیار شناختی و زیستی است. از دید شاعر، شرط تحقق این اهداف، فراموش کردن خود و اندیشیدن به مقصد غایبی می‌باشد. در ایيات ذیل، کعبه که مهم‌ترین نماد مسلمانان

محسوب می‌شود، در برابر نمادهای طردشده از سوی عالمان و شریعت‌مداران، یعنی بتخانه و میخانه قرار گرفته و شاعر به آن جلوه‌ای معنوی بخشیده است. به ویژه آنکه، او با همسان‌سازی کارکردهای معرفت‌شناختی این دو مکان، اشاره و ادعا می‌کند که تجلی انوار الهی در آنجا قابل درک است.

هر چیز که خواهی تو از آن خانه طلب کن مقصود در کعبه ز بتخانه طلب کن

گر این به یقین است که در راه خدایی

در خویش نگر هرچه ببینی تو درین راه

والله دگری نیست در اینجا که ببینی

این قطره چو بحریست ولی بحر محیط است

(همان: ۳۲۸)

### اظاهر به آئین‌های غیراسلامی

یکی از دستاوردهای کلان عارفان مسلمان، توجه مردم به این اصل بوده که نوع بشر برای رسیدن به حقیقت در تلاش است و هر گروه از روش و شیوه‌ای برای تحقق این هدف بهره‌مند گیرد. تبلیغ و ترویج این دیدگاه و تبدیل آن به یک باور، موجب ارتقای ساختار فکری افرادی گردیده است که قبل از آن، نگاهی منفی و برتری جویانه به دگراندیشان داشتند و اغلب به چشم دشمن و بیگانه با پیروان دین‌ها و مذهب‌های دیگر برخوردمی کردند. در منظمه فکری غالب عارفان مسلمان، این بیگانگی و بغض به دوستی و حب بدل شده است. «تعدیل مذاهب، شاید بزرگ‌ترین خدمت صوفیان به عالم اسلام و همه مردمی که در حوزه اسلام فعالیت داشته‌اند، بوده است. آنان همواره به نحوی از انحصار از سختگیری ارباب دیانت نسبت به مردم اقلیت و پیروان سایر ادیان جلوگیری کرده‌اند» (انصاری، ۱۳۷۵: ۱۴۴). یکی از موضوعاتی که باعث پیدایی و مانایی چنین اندیشه‌ای شده، باور به وجود وحدت وجود است. از دید اهل معرفت، «وحدة وجود به این معنی است که وجود دارای انواع و افرادی نیست و کثرت وجود به این معنی است که وجود دارای مراتب و درجات متفاوت در کمال و نقص و تقدم و تأخیر و امثال این‌ها است» (یثربی، ۱۳۸۲: ۱۲۴؛ بنابراین، همه کائنات، مرايا و نمودهایی از حقیقت مطلق، یعنی خداوند هستند و ماهیت و ریشه‌ای همسان دارند. مجموعه این کنش‌ها باعث شده است که بسیاری از مخالفان قلندریه آن‌ها را نامسلمان بدانند و به فرقه‌های ضاله نسبت‌دهند. «آئین ایشان، همان آئین مزدکی و قرمطی و خرمی و باطنی‌گری است. روش ایشان، روش ایاحه است. کفر می‌گویند و الفاظ زندقه. فرزندان مسلمانان را از راه می‌برند [و] مردم رند و اویاش را پیرو خود ساخته‌اند ... نماز نمی‌گزارند و روزه رمضان را نیز، اگر نه آشکار، در نهان می‌خورند» (شفیعی کدکنی، ۱۳۸۷: ۹۹).

شیخ جام در آثار منتشر، هیچ اشاره‌ای به مقوله تقریب دین‌ها و مذاهب نکرده و از وحدت وجود، سخنی به میان نیاورده، درحالی که دیوان اشعار منسوب به او مملو از چنین اندیشه‌هایی است. از دید او، خداوند در مظاهر متعددی جلوه‌گر شده است و همه مرایای هستی، بخشی از مصدق‌های اویند. پس، می‌توان خداوند را در هر چیزی مشاهده کرد. بر این پایه، حق تعالی گاهی در حلقة زnar (نماد آیین ترسایی) نمودارمی‌شود. شاید تأکید شاعر بر این نماد غیراسلامی، بهدلیل تقریب همه ادیان است. از دید پیروان نظریه وحدت وجود، با وجود راه‌های متفاوت معرفت‌شناختی که در عالم انسانی وجوددارد، یک هدف وجوددارد. بنابراین، تفاوت‌های ظاهری نباید مانع اتحاد باطنی ادیان و پیروان آن‌ها شود. شاعر به جای ذکر نمادهای اسلامی همچون: مسجد، تسبیح، خرقه، عبا، دستار و ...، از زnar که وجه تمایز مسیحیان از مسلمانان است، یادمی‌کند و آن را عنصری برای تجلی حق تعالی می‌شمارد.

انوار حسن دوست به هر ذره ظاهر است      لیکن عیان به حلقة زnar شد مرا

(جام نامقی، ۱۳۷۷: ۳۱)

یکی از اهداف شاعر برای توجه به مظاهر غیراسلامی، بازنمایی برخی پلشتی‌های اخلاقی نهادیه-شده میان مسلمانان، بهویژه اهل خرقه است. او با ذکر خوش‌های واژگانی «مع، ترسا، زnar و خمار» از یکسو و بازنمایی خوش‌های واژگانی «مرقع، جبه و دستار»، تقابل میان یکرنگی و ریاکاری را تشریح-می‌کند و دو سامانه فکری را در برابر هم قرارمی‌دهد تا با این مقایسه، بر گستره فهم و بیشنش مخاطبانش بیفزاید و مرز میان حق و ناحق و سره و ناسره را مشخص کند. در باور شاعر، آنچه موجب کمال و رشد معنوی آدمی می‌شود، نوشیدن از باده صافی خمار و همراهی با معان و ترسایان است.

ای مرقع‌پوش اندر کار شو      با مع و ترساتو در زnar شو  
جبه و دستار از خود دورکن      با مصلا بر در خمار شو

(همان: ۳۵۴)

### تعربیض به زاهدان و صوفیان

شیخ احمد جام، به عنوان یک صوفی، زاهد و عارف نامی، پیوسته در میان این جماعت حاضر بوده و با هم‌صنفان خود نشست و برخاست داشته و از آسیب‌ها و نقاط قوت ایشان آگاه بوده است. از این-رو، آراء او در نقد سیره عملی و نظری برخی صوفیان، ارزش دوچندانی دارد. انتقادهای صریح و گزندۀ شیخ به این معنا نیست که او شاکله عرفان اسلامی را به طور کلی رد و نکوهش می‌کند؛ بلکه هدف اصلی او اصلاح و پاک‌سازی بنیادی و شناساندن چهره عارف حقیقی و صوفی مرائی به مردم

است. هدف او، بازنمایی سیمای راستین بزهکارانی است که خرقه، دستار و عمامه را دست‌مایه‌ای برای کسب مال و جاه قرارداده‌اند و افزون بر خود، مردم را نیز، در گمراهی و تباہی فرومی‌برند.

در سلسله مبارزات مردانه و قابل تحسین احمد جام، پیکار دائمی او با بعضی از زاهدان نمازفروش و بعضی از واعظان ظاهر الصلاح غیر متّعظ و به‌راستی، اهریمن‌خوی و مردم‌شکار است که با هیئتی آراسته و عالمانه! و صورتی معصوم و ملکوتی! در محراب و منبر، عوام ناس و مردم سليم ساده‌اندیش را با الفاظ زیبا و سامعه‌فریب خویش، اما به دور از حقیقت و معنی شکارمی‌کنند. (فضل، ۱۳۸۳: ۷)

نگاهی به آثار منشور شیخ جام نشان‌می‌دهد که این موضوع، دغدغه‌ای محوری برای او بوده‌است، به‌طوری که بارها از ویژگی‌های صوفیان راستین و خرقه‌پوشان متقلب سخن گفته و ممیزه‌های بسیاری را برای تشخیص زاهد حقیقی از زهدفروشان خودبین بازگوکرده‌است.

از دید شیخ جام، بیشتر کسانی که خود را عالم، عارف و دانشمند امور دینی و شرعی می‌شمارند، حیله‌گرانی هستند که نباید به سخنان و رفتار آن‌ها اعتماد کرد. او در توصیف درویشان مرائی، آن‌ها را جانشینان ابلیس و گمراه‌کننده مردم می‌خواند و می‌گوید: «ابلیس قومی از نایابان خود بر قومی احمق گماشته است تا ایشان را در این طریق درویشان کشیده است» (جام نامقی، ۱۳۸۷: ۱۶۳)، این گروه تنها به ظاهر و پوسته دین اکتفامی کنند و با بیانی فریبنده، عوام کم‌آگاه و ساده‌دل را فریب‌می‌دهند و در برابر اهل علم، حرفی برای گفتن ندارند. احمد جام، ضمن آنکه این گروه را سیاح، شیاد، دین‌فروش و کاسبان دین می‌خواند، به جهالت آن‌ها اشاره‌می‌کند. از دید او، هدف این جماعت از روی آوردن به دین، کسب منافع شخصی و مصادره به مطلوب مبانی آن است. ازین‌رو، به ژرفای دین نمی‌پردازند و به آثار معرفتی و معنوی آن و رستگاری به‌واسطه بھرمندی از دین و شریعت، وقعي نمی‌نهند:

کار عالمانه چنان است که تو پنداری و یا این رنگ دارد که تو می‌بینی. سیاحی چیزی چند از بر کند یا آیتی چند قرآن را تفسیر کند و به تو فروشد. تو پنداری که علما ایشانند که تو می‌بینی. آن علم که او می‌گوید، هم از علم حرف و کسب است و آن علم که او فراگرفته است، هم از بھر نان فراگرفته است که بدان نان جوید نه نجات دو جهانی (جام نامقی، ۱۳۵۰: ۱۰۵-۱۰۶).

شیخ جام در آسیب‌شناسی منش و کنش این گروه از مشایخ، بیان‌می‌دارد که نخستین و مهم‌ترین برهانی که موجب‌می‌شود این افاده بر باطل گام‌بردارند، این است که به خویشتن انسانی باور و اطمینان دارند و به این موضوع توجه‌نمی‌کنند که انسان‌ها ضعیف‌النفس و ممکن‌الخطا هستند و تنها باید به علم و شناختی که از جانب خداوند صادرمی‌شود، اعتماد کنند. بنابراین، ژنده‌پیل شیخان مرائی را گروهی خودپرست می‌خواند. پیرانی که در مسیر سلوک الهی گام‌برنداشته‌اند و همنشین صالحان نبوده‌اند و راه وصال را سپری نکرده‌اند و مشتی کرکس طبع و دون‌مایه هستند. ازین‌رو، همگان را از اطاعت ایشان بر حذر می‌دارد:

الحدُر! الحُدُر! از پیران کرکس طبع، اما بدان که پیران کرکس طبع کیست و چه کند. کرکس را که هوای مردار برخیزد، در هوا شود. چنان به هوا برشود که هیچ مرغی وی را نبیند، تا کبودی آسمان بر شود و هشتاد در هشتاد بیند و عمر او از همه مرغان درازتر باشد، این همه بکند، اما همت او به جز مردار نباشد و هر مریدی که بر پی این پیر رود، به جز مردار نیابد. پیر مردار جوی، مرید را مردار جوی کند. (همان: ۱۲۹)

شیخ جام در آثار متاور، بارها با زبان طعنه و کنایه زاهدان مغرور را خطاب قرار می‌دهد. «این نویسنده بی‌باک و شجاع ... از مفاسد و فجایع خُفیه و آشکار این گروه تبهکار و نابسامان ... بی‌پروا پرده برمی‌دارد و از ایشان با صفات و القاب آذینه و هشیاری بخش همچون: امامان مطوق مریدتراش، پیران کرکس طبع مردار خوار، زاهدان نماز فروش و راهبران دیوسیرت و اهریمن خوی و ... یادمی کند» (فاضل، ۱۳۸۳: ۱۰) تا بر قدرت فهم و درک عوام بیفزاید و مانع ابتذال و انحراف اخلاقی و معرفتی آنان شود.

در دیوان اشعار نیز، شاهد بازنمایی چنین اندیشه‌هایی هستیم. شاعر زاهدان مغرور را گروهی ظاهر الصلاح می‌خواند که تسبیح و طاعت را نشانه‌ای برای فلاحت و رستگاری خود می‌دانند و از محبت و عشق بری هستند و به این دلیل، صاحب نظران حقیقی (عاشقان) را با زبان طعن آمیز خود آزرده‌می‌کنند. شاعر با ایجاد دوقطبی «اعضق / زهد»، درواقع، دو سبک فکری و شناختی را بازنمایی کرده است. در یکسو، اهل زهد حضور دارند که تنها به برداشت‌های مبتنی بر ظاهر خود از دین و شریعت می‌بالند و تکیه‌می‌کنند و در سوی دیگر، گروهی از عاشقان صفت‌آرایی کرده‌اند که رسیدن به شناخت حقیقی را با مراجعة به دل و جان میسر می‌دانند. شناختی که آمیزه‌ای از درد و محبت است و جهانی از آگاهی و بینش ورزی را برابر چشمان جانشان هویدامی سازد.

ای زاهد مغرور به تسبیح و به طاعت تا چند زنی طعنه تو صاحب نظران را

از درد من شیفته آگاه کسی نیست کز سر محبت چه خبر بی‌خبران را

آن بی‌خبران از من آشفته چه دانند خود را نشناستند و ملامت دگران را

(جام نامقی، ۱۳۷۷: ۲۹)

شاعر به زاهدان مرائی و خودپرست توصیه می‌کند که از تکیه صرف به داشته‌های خود پیرهیزند و برای رسیدن به کشف، شهود و حقیقت، تنها به داشته‌های خود بستنده‌نکنند. بر اساس این پیش‌فرض، زاهدانی که تنها خود را مرجع راستی می‌دانند، راه به جایی نمی‌برند و سرافکنده‌می‌شوند. شاعر، در ادامه این جماعت را بیماران سودایی می‌خواند تا به مخاطبان خود بگوید که پیروی از این قبیل افراد، آثار سوء و نامطلوب معرفتی و شخصیتی به وجود خواهد آورد؛ زیرا زهد مورد نظر آن‌ها مبتنی بر مجموعه‌ای از پندارها و خیالات ذهنی است و هیچ ارزش و اعتباری ندارد. از این‌رو، نوشیدن باده

صفی را به جای پوشیدن مرقع صوفی توصیه‌می‌کند تا از این طریق، از بند تزویر رهایی یابند و باطن خود را از پلشتی‌های اخلاقی صیقل دهند.

Zahada piše mēkēn uadat xōdراibī rā زانکه درمان نبود علت سودایی را

(همان: ۳۴)

zehd o warrū o tqoī nēng āmēdām yek bār زهد و ورع و تقوی ننگ آمدہام یک بار

kāi zāhd chdsalāh zehd hēmē zanār ast کای زاهد صدساله زهدت همه زnar است

dōshinē s̄h̄r̄gāhī mī āmēdām āwāz دوشینه سحرگاهی می آمدم آوازی

(همان: ۶۱)

kē dr̄d dr̄d bē chōfī sc̄fāi ḥt̄lāqī st فروش صوف مرقع، بنوش احمد می

(همان: ۱۲۴)

### حضور در اماکن بدنا

یکی از قواعد قلندری اظهار علنی به این نکته است که بخشی از شبانه‌روز را در اماکنی حضور می‌یابند که از دید اهل شرع، نامناسب و بدنا است. آن‌ها به این شیوه می‌بالند و آن را برجسته‌می‌کنند تا بر تقابل‌ها و تش‌ها میان باورهای خود و شریعت‌مداران بیفزایند و از این طریق، جلب‌توجه‌کنند و در نهایت، مفاهیم موردنظر خود را تشریح و تبیین نمایند. این رویکرد نه تنها در آثار مثنوی شیخ جام وجودندارد، بلکه او همواره مردم را از حضور در چنین مکان‌هایی برهنگاری می‌دارد. با این حال، در دیوان اشعار، فضای فکری متفاوتی بازنمایی شده است. شاعر با اشاره به احرام گرفتن و مجاورنشینی در دیر مغان، خود را فردی خراباتی معزّی می‌کند و با به‌کارگیری واژه «احرام»، به این مکان جنبه‌ای قدسی و مینوی می‌بخشد. علت حضور او در دیر مغان، رهایی از قیود دنیاگی و دوری از آیین‌های پوشالی و ظاهری این جهانی است. همچنین، در جهان‌بینی شاعر، وجود تمایز میان خرابات و خانقاہ در دو چیز خلاصه‌می‌شود: نخست تکلف‌های عابدانه و زاهدانه در خانقاہ‌ها و دیگر فارغ‌بودن ساکنان حاضر در خرابات از همه هستی به واسطه نوشیدن باده معرفت. نتیجه و بازخورد این دو وجه، رشد و شکوفایی شخصیتی خراباتیان و جزم‌اندیشی برخی صوفیان در خانقاہ‌ها است.

احرام گرفتیم و مجاور بنشستیم شد صنعت ما اینکه برسیم ز خیرات

اکنون به خرابات مغایم و خرابیم آزاده ز هر فسق تکالیف عبادات

یک رطل کشیدیم و شدیم عالم فانی در رطل دوم نیز، فروگشت سماوات

(همان: ۵۶)

شاعر در ابیات ذیل، مجموعه‌ای از افکار خود را بازگومی کند که با حضورش در خرابات مرتبط است، درباره رویدادهایی که در این مکان رخ می‌دهد، به نردباختن با حریفان و عشق ورزی اشاره‌می‌کند و خود را چون موسی<sup>(۴)</sup> می‌شمارد که در حال مناجات با خداوند است. شاعر با موسی انگاری خود، ضمن آنکه بر مقام و مرتبت معنوی خود صحه گذاشته، بر ابعاد روحانی خرابات تأکید کرده است. مکانی که وقتی افراد در آن قرار می‌گیرند، از دنیا و مافیها منقطع می‌شوند و تنها به عالم معنا و متعلقات آن می‌اندیشند. او می‌گوید که گاهی در خرابات مشغول خواندن نماز است و گاهی در حال نوشیدن باده محبت. ذکر این دو فریضه در راستای هم، نشان از مسلک و مرام فکری و معرفت‌شناختی شاعر دارد که مبنی بر سکر و رجاء است.

نخواهم کرد قرایی و طامات  
تماشا می‌کنم اندر خرابات

زمانی نرد بازم با حریفان  
زمانی مهروزم بانواسات

گهی شهپل بینم گاه شهمات  
گهی شهربخ زنم بر نطع شترنج

(همان: ۶۰-۵۹)

شاعر در ابیات ذیل، سرمستی خود را از لی می‌شمرد و عامل این سرخوشی دائمی را نوشیدن از جام معرفت می‌داند که تنها در خرابات وجود دارد. باده‌ای که به لحاظ ماهوی و کیفی با آنچه دیگران در نظردارند و از آن می‌نوشند، تفاوت دارد. در خرابات مغان، بهدلیل حضور افرادی شایسته و معناگرا، بارقه‌های معرفت و معنویت نمودار و پرتوهای آن در همه ساکنان آن تجلی پیدامی کند. از این‌رو، همه طالبان معرفت با همه وجود به سمت وسوی این مکان رهسپارمی شوند. در مجموع باید گفت که علم حضور خراباتیان در این مکان، برخلاف تصور قشری گرایان و صوفی مآبان، طلب معرفت راستین است، نه باده‌نوشی و لاابالی گری‌های اهل ظاهر.

نبود از می و میخانه هیچ نام و نشان  
که احمد از می عشق تو جام جم می‌زد

(همان: ۱۵۸)

جز خرابات دگر راه ندانند که چیست  
مست و آشفته در آن راه همه پا و سرند

(همان: ۱۷۹)

### بی‌اعتنایی به نام و ننگ

در نگاه قلندریه نام و نشان هیچ ارزشی ندارد. «ملامتی [و قلندری]» بدان معنا باشد که نام و ننگ و مدح و ذم و رذ و قبول خلق به نزدیک او یکسان باشد» (نجم الدین رازی، ۱۳۱۲: ۱۷۶) و چنان رفتار می‌کند که هیچ‌کس در حق ایشان گمان نیک نبرد (ر.ک: شفیعی کدکنی، ۱۳۸۷: ۹۸). بر این اساس،

شیخ احمد جام در آثار منشور خود، از این مقوله که زمینه‌ساز دورشدن از خویشتن انسانی و نزدیک شدن به حق تعالی است، یادکرده و مریدان و یاران را به انجام آن دعوت و ترغیب نموده است. او مخاطبان خود را از فرورفتن در جوال غرور و خودبینی، و نیز، خوشبین شدن به مدح و ثنای دیگران و توجه به نام و ننگ برحدرمی دارد و برای آن، آثار نامطلوبی متصورمی شود: «چون در دل خود دوستی دنیا و مدح و ثنای خلق می‌بینی، زنهار که در جوال غرور و پندار خود نشوی که هم بر آن بمانی و هرگز به هیچ مقام از مقامات راه دین و اولیاء خدای تعالی نرسی» (جام نامقی، ۱۳۴۷: ۱۷۷). در دیوان اشعار نیز، چنین رویکردی دیده‌می‌شود. شاعر مخاطبان خود را به ترک نام و نشان فرامی-خواند و بر بی‌اهمیت بودن آن تأکیدمی‌ورزد؛ زیرا در وادی عشق و رزی، این موضوع به‌کلی رنگ‌می-باشد و عاشق، با فراموش کردن خود، تنها به معشوقه و دیدار با او می‌اندیشد. عاشق تا زمانی که در بند خویش باشد، تنها به نیازهای انسانی اش می‌اندیشد و خویشتن را اصل قرارمی‌دهد و ذهن، زبان و جان او فرصتی برای درک حقیقتی برتر (معشوقه ازلی و ابدی)، پیدانمی‌کند و در پیله خودبینی‌ها گرفتار و اسیر می‌ماند.

### احمد تو ترک نام و ننگ کن در طریق عشق ننگ و نام نیست

(جام نامقی، ۱۳۷۷: ۶۰)

شاعر خود را با انواع صفاتی که نزد عوام، نمودی بد و منفی دارند، مانند: مست، رند، لولی، اوپاش، مفلس و ابتر معرفی می‌کند و از اینکه با چنین القابی خوانده شود، ترس و ابایی ندارد. در بافت فرهنگی جامعه آن روز خراسان، اگر کسی با چنین ویژگی‌هایی شناخته‌می‌شد، فردی بسی‌اعتبار بود و عوام ارزش چندانی برای او قائل نبودند. از این‌رو، شاعر آگاهانه خود را در ایات ذیل با ویژگی‌های مذکور معرفی می‌کند تا این پیام را به مخاطبان آگاه خود انتقال دهد که هرگز نباید به قضاؤت‌های دیگران وقوع نهند. شاعر صفات دیگری چون: بدنامی، ناحفاظی، دغابازی، کوچه‌گردی، لابالی‌گری، گمراهی و بی‌رهبری را هم به دیگر صفات می‌افزاید تا بر باور خود تأکید کند. از دید او، عاشقان متخلّق به این شاخصه‌های رفتاری هستند؛ زیرا در سیره عملی و نظری این گروه، درنظر گرفتن خویشتن جایگاه و محلی از اعتبار ندارد. به عبارت دیگر، شاعر عاشقان را اینگونه وصف می‌کند تا نشان‌دهد که برای آن‌ها اهمیتی ندارد که مردم از ایشان چگونه یادمی‌کنند و چه قضاؤتی درباره ظاهر و باطن این جماعت دارند.

شاعر با بهره‌گیری از این مفهوم قلندری، تقابلی میان دو جهان‌بینی و نحله فکری که یک سوی آن، مشایخ خودپسند و ملامتگر و سوی دیگر آن، عاشقان از خود رسته حضور دارند، به وجود آورده است تا با ایجاد حالتی مقایسه‌ای، مخاطبان خود را به نتیجه‌گیری وادرد. او ملامت شیخان را به‌مثابه بندی بر پای می‌داند و پاره‌کردن این بند و نادیده گرفتنش را از شاخصه‌های وارستگان می‌شمارد.

شیخ ما را از ملامت بند بر پای می‌نهد      آن حریفان درش را از ملامت عار کو  
(همان: ۳۴۶)

### نتیجه‌گیری

در این پژوهش، مضماین قلندری در آثار منتشر و دیوان اشعار شیخ جام، در سطح ایدئولوگیک و فکری بررسی و تحلیل شده است تا نشان دهد که با رویکرد به مبانی قلندری، دیوان اشعار در فضایی متفاوت از آثار دیگر خلق شده و در بردارنده مسائلی است که در نوشهای دیگر شیخ دیده نمی‌شود و یا دست کم، نمود کمتری دارد. در دیوان اشعار، شاعر از مقوله وحدت وجود سخن می‌گوید و همه افراد بشر را فارغ از مؤلفه‌های دینی و اعتقادی، دارای سرشی الهی و واحد می‌داند و اینگونه بر کرامت نوع بشر تأکید می‌کند. اما در آثار منتشر، هیچ اشاره‌ای به این نظریه نشده و بر عکس، شیخ با ایجاد دو قطبی - های مبتنی بر دین، میان افراد مرزبندی به وجود آورده و حد فاصل میان خودی و بیگانه را مشخص - کرده است. افزون بر این، در دیوان اشعار بارها از خوشهای واژگانی مرتبط با «باده و عشق» یاد شده و شاعر با استفاده از آن، افکار خود را شرح داده است اما، در آثار منتشر، کسانی که از این طریق، اندیشه خود را تبلیغ کرده‌اند، همواره نکوهش شده‌اند. از دیگر مبانی قلندری که در دیوان اشعار پرسامد است، ولی نشانی از آن در آثار منتشر وجود ندارد، می‌توان به «تظاهر به فسق؛ بی‌اعتباری دین و رد مظاهر شریعت؛ تظاهر به آیین‌های غیراسلامی؛ حضور در اماکن بدناه» اشاره کرد. تنها در دو مؤلفه قلندری، یعنی «تعریض به زاهدان و صوفیان و بی‌اعتباری به نام و ننگ»، می‌توان شاهد مصادق‌هایی در آثار منتشر بود. در مجموع، با عنایت به تفاوت ماهیتی و ریشه‌ای که میان افکار شیخ جام در آثار منتشر و دیوان اشعار وجود دارد، می‌توان گفت که این سرودها از آن شیخ نیست و احتمالاً به دلیل تشابه اسمی سراینده این اشعار، در اثر گذر زمان به نام شیخ جام نامقی نامبردار شده و یا اینکه به علت‌هایی چون اقتضای زمانه، تعدیل در شخصیت یک‌سونگر شیخ جام، وجود رگه‌هایی از ذوق ادبی در ژنده‌پیل و ...، چنین انتسابی، آگاهانه از سوی اطرافیان شیخ صورت گرفته است. بسیار دور از ذهن است که اهل علم بدون هیچ نشانه و پیش‌زمینه‌ای، در یک اثر، کاملاً متفاوت و بازگونه از آنچه در دیگر آثار شاهد آن هستیم، سخن‌بگویند و جهان‌بینی خود را شرح دهند. نتیجه نهایی تحقیق حاضر، فرضیه پژوهشگرانی چون علی فاضل (۱۳۴۷)، مبنی بر انتساب دیوان به شیخ جام را تأیید می‌کند و بر آن صحه‌می گذارد.

## منابع و مأخذ

- (۱) انصاری، قاسم. ۱۳۷۵. *مبانی عرفان و تصوّف*. تهران: کتابخانه طهوری.
- (۲) جام نامقی، شیخ احمد. ۱۳۴۷. *مفتاح النجات*. به تصحیح و تحشیه و مقدمه علی فاضل. تهران: انتشارات بنیاد فرهنگ ایران.
- (۳) \_\_\_\_\_\_. ۱۳۵۰. *أنس التائبين و صراط الله المبين*. به تصحیح و تحشیه و مقدمه علی فاضل. تهران: انتشارات بنیاد فرهنگ ایران.
- (۴) \_\_\_\_\_\_. ۱۳۵۵. *روضه المتنبین و حننه المشتاقین*. به تصحیح علی فاضل. تهران: انتشارات بنیاد فرهنگ ایران.
- (۵) \_\_\_\_\_\_. ۱۳۶۸. *منتخب سراج السائرین*. به تصحیح علی فاضل. مشهد: انتشارات آستان قدس رضوی.
- (۶) \_\_\_\_\_\_. ۱۳۷۷. *دیوان اشعار*. به کوشش احمد کرمی. چاپ دوم. تهران: ما.
- (۷) \_\_\_\_\_\_. ۱۳۸۷. *كنوز الحكمه*. به کوشش علی فاضل. تعلیقات و تصحیح از حسن نصیری جامی. تهران: پژوهشگاه مطالعات علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.
- (۸) شفیعی کدکنی. محمد رضا. ۱۳۸۷. *قلندریه در تاریخ*. چاپ سوم. تهران: سخن.
- (۹) \_\_\_\_\_\_. ۱۳۹۳. *درویش ستیه‌نده؛ از میراث عرفانی شیخ جام*. تهران: سخن.
- (۱۰) فاضل، علی. ۱۳۸۳. *کارنامه احمد جام نامقی*. تهران: توسع.
- (۱۱) گازرگاهی، امیر کمال الدین حسین. ۱۳۷۵. *مجالس العشاق*. به کوشش غلامرضا طباطبایی. تهران: زرین.
- (۱۲) مستوفی، حمد الله. ۱۳۶۲. *تاریخ گزیده*. عبدالحسین نوایی. چ ۲. تهران: امیرکبیر.
- (۱۳) نجم الدین رازی، ابوبکر عبدالله بن محمد. ۱۳۱۲. *مرصاد العباد من المبدأ الى المعاد*. به کوشش حسین حسینی نعمت‌اللهی. تهران: مطبعه مجلس.
- (۱۴) یژربی. یحیی. ۱۳۸۲. *فلسفه عرفان*. قم: بوستان کتاب.

## مقالات

- (۱) \_\_\_\_\_\_. ۱۳۹۰. «جانبی ناشناخته از نشر شیخ جام؛ تأملی در ترجمه‌ها و برابرنهاده‌های پارسی شیخ جام». *مجله زبان و ادبیات فارسی دانشگاه آزاد اسلامی مشهد*. شماره ۳۲. صص ۱۵۵-۱۶۶.

- (۲) استوار نامقی، محمد. ۱۳۹۲. «مراتب معرفت‌شناختی و نظرگاه شیخ احمد نامقی». *مجله عرفانیات در ادب فارسی دانشگاه آزاد اسلامی همدان*. شماره ۱۴. صص ۱۴۶-۱۷۱.
- (۳) اسفندیاری، مریم و انصاری، شهره. ۱۳۹۸. «سبک فکری فتوت‌نامه‌ها و قلندریه‌ها؛ بررسی موردنی چگونگی و تعداد و چرایی استفاده از شخصیت‌های دینی و ملی و تاریخی در متون قلندریه و فتوت‌نامه‌ها». *فصلنامه سبک‌شناسی نظم و نثر فارسی بهار ادب.. سال ۱۲*. شماره ۴۶. صص ۲۶۲-۲۴۵.
- (۴) بهمنی‌مطلق، یدالله و خدادادی، محمد. ۱۳۸۹. «تحلیل افکار و معروفی آثار شیخ احمد جام». *فصلنامه تخصصی عرفان اسلامی دانشگاه آزاد اسلامی زنجان*. سال ۶. شماره ۲۴. صص ۱۳۶-۱۱۵.
- (۵) جلالی پندری، یدالله. ۱۳۸۵. «حکیم سنتایی و غزلیات قلندرانه». *مجموعه مقالات شوریده‌ای در غزنه؛ اندیشه‌ها و آثار حکیم سنتایی*. به کوشش محمود فتوحی و علی-اصغر محمدخانی. تهران: سخن. صص ۹۴-۷۳.
- (۶) دهقان، علی. ۱۳۹۲. «از قلندر عطّار تا رند حافظ»، *فصلنامه عرفان اسلامی*. شماره ۴۴. صص ۳۱-۵۱.
- (۷) رنجبر، ابراهیم. ۱۳۹۲. «قلندریه در دیوان فخر الدین عراقی». *هشتمین هماش انجمن ترویج زبان و ادبیات فارسی*. دانشگاه محقق اردبیلی، صص ۱-۹.
- (۸) عزیزی، زهرا. ۱۳۹۲. «بررسی چهره قلندریه در شعر حافظ». پایان نامه کارشناسی ارشد. استاد راهنمای محمد رضا شاد منامن. دانشگاه آزاد اسلامی واحد خلخال.
- (۹) قوامی، بدیریه. ۱۳۸۲. «توصیف مضامین قلندری در عزل فارسی (سنتایی، عطّار، مولوی، عراقی و حافظ)». استاد راهنمای، محمود عابدی، دانشگاه تربیت معلم تهران.
- (۱۰) محمدیان، عباس. ۱۳۹۴. «بررسی مضامین قلندری در غزلیات حافظ»، *هشتمین هماش پژوهش زبان و ادبیات فارسی، انجمن علمی زبان و ادبیات فارسی*، صص ۱۹۲۹-۱۹۴۷.
- (۱۱) مهدی پور، محمد و میرزایان فر، لیلا. ۱۳۹۲. «مقایسه و تحلیل مضامین رندانه و قلندرانه و مغانه در غزل‌های حافظ و فضولی». *پژوهشنامه‌ادب غنایی*. سال یازدهم، شماره ۲۱. صص ۱۸۱-۲۰۰.
- (۱۲) نصیری جامی، حسن. ۱۳۸۹. «تأملی بر گستردگی‌ترین و بدیع‌ترین اثر شیخ جام». *مجله زبان و ادبیات فارسی دانشگاه آزاد اسلامی مشهد*. دوره ۶. شماره ۲۵. صص ۱۰۰-۸۶.

## Analysis of Qalandariat and Related Topics in the Poetic and Prose Works of

Sheikh Ahmad-e Jām

Jaanmohammad Afrazi, Hamid Tabasi\*, Abolghasem Raadfar  
PhD Student, Persian Language & Literature, Jiroft Branch, Islamic Azad University,  
Jiroft, Iran

Assistant Professor, Department of Persian Language & Literature, Jiroft Branch,  
Islamic Azad University, Jiroft, Iran. \*Corresponding Author, hamidtabasi@yahoo.com  
Professor, Department of Persian Language & Literature, Jiroft Branch, Islamic Azad  
.University, Jiroft, Iran

### Abstract

Sheikh Ahmad-e Jām is one of the famous mystics of Great Khorasan. He has created several books, many of which have been destroyed. What we have from him falls into the two general categories of prose books and poetry collections, which, of course, are considered by many to be poetry collections attributed to him. In this study, in order to confirm this hypothesis, the intellectual and ideological level reflected in the prose books and poetry collection with regard to Qalandari themes has been studied and explored. The reason for choosing Qalandariat was that it has a pivotal and decisive role in reaching a convincing conclusion that the poetry collection belongs to Sheikh Jām or is attributed to him. This research has been done by descriptive-analytical method and based on library resources. The results of the research show that the frequency of Qalandari issues in the poetry collection is more diverse and includes such things as: pretending to be immoral; discrediting religion and rejecting the manifestations of Shari'at. The name and the stigma are ignored. While Sheikh Jām in his prose works has only mentioned such things as: criticizing the Sufis and the indebtedness of Inquisition, which are defined under the Qalandari religion. Overall, the obvious difference in the ideological level of Sheikh Jām's views in the prose books and the poetry collection reinforces the hypothesis that these poems are attributed to him.

### Keywords:

Islamic mysticism, Sheikh Ahmad-e Jām, prose, poetry, Qalandari themes.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرستال جامع علوم انسانی



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرستال جامع علوم انسانی